



CANTINE G. S. BERNABEI



Scatola Natalizia

Panettone Classico Loison kg.1-Torrone Friabile Nocciole Antica Torroneria Piemontese gr.100-
Spumante Couvee 47 Anno Domini cl.0.75(**Contiene Solfiti**)-Scatola Biscotti Morbiducci Dolcezze di
Nanni gr.200- Busta Boule Cioccolatini Maxtris gr.156.

Loison

PASTICCERI DAL 1938

The taste of Italy
made in Italy

PANETTONE CLASSICO

LINEA TUTTI I GIORNI - TUTTI I GIORNI LINE

COD: 907

PESO / Weight 1000g - 2 lb 3 1/4 oz (35.25 oz)



DESCRIZIONE / Description

Dolce lievitato naturalmente di forma tipica del panettone alto e la superficie con la caratteristica scarpatura. La pasta, di colore giallo, è arricchita con uvetta Sultanina e scorze di arancia di Sicilia.

Naturally leavened product, with the typical high shape of panettone, and the surface is cutted with a typical cross cut. The yellow dough is enriched with Sultana raisin and orange peel from Sicily.

INGREDIENTI / Ingredients

Farina di GRANO tenero tipo "0", UOVA fresche da allevamento a terra, Uva sultanina (13%), Zucchero, Burro (LATTE) (9%), Scorze di "arance di Sicilia" candite (9%) [Scorzoni di arancia (52%), Sciroppo di glucosio-fruttosio, Zucchero, Succo concentrato di limone], Lievito naturale da pasta acida (GRANO), Emulsionante: mono- e digliceridi degli acidi grassi di origine vegetale, Tuorlo d'UOVO fresco da allevamento a terra, Zucchero invertito, Sale, Aromi naturali

WHEAT flour, Fresh EGGS raised on the ground, Sultana raisin (13%), Sugar, Butter (MILK) (9%), Candied "oranges from Sicily" peels (9%) [Orange peels (52%), Glucose-fructose syrup, Sugar, Concentrated lemon juice], Natural sourdough yeast (WHEAT), Emulsifier: mono and diglycerides of vegetable origin fatty acids, Fresh EGG yolk raised on the ground, Inverted sugar, Salt, Natural flavors*

ALLERGENI / Allergens

PUÒ CONTENERE: SOIA, TUTTI I TIPI DI FRUTTA A GUSCIO.

CONTAINS: WHEAT, EGGS, MILK. MAY CONTAIN: SOY, ALL TYPES OF NUTS. ALLERGENS FOR USA ONLY - CONTAINS: WHEAT, EGGS, MILK. MAY CONTAIN: SOYBEANS, TREENUTS.

CONSERVABILITÀ-SHELF LIFE / Shelf Life

Il prodotto mantiene le sue caratteristiche per 9 mesi se conservato nella confezione originale ed in ambiente fresco ed asciutto.

Kept in a cool and dry place the product, closed in its original packaging, has a shelf-life of 9 months from the date of manufacture.

DICHIARAZIONE OGM / GMO statement

Le materie prime utilizzate nei processi produttivi non sono composte o derivate da Organismi Geneticamente Modificati. Questo prodotto non richiede etichettatura OGM in conformità ai Reg. 1829/2003 e 1830/2003 della Comunità Europea

The raw materials used in the manufacturing processes do not contain and are not derived from Genetically Modified Organisms. This product does not require GMO labelling in accordance with European Community Regulations 1829/2003 and 1830/2003.

CONFEZIONE / Single packaging

Il prodotto è inserito in un sacchetto in polipropilene logato e chiuso con una fascetta in alluminio. La grafica dell'astuccio, in cartoncino teso, racconta, attraverso cartoline della tradizione natalizia, le immagini gioiose del secolo scorso. *The product is packaged in a branded polypropylene bag and closed by an aluminum band. The print of cardboard box tells, with postcards of Christmas tradition, about joyful images of last century.*

DATI LOGISTICI / Logistic data

DIM. PACK - PACK DIMENSION 19x19x19,5 cm

12 PEZZI PER CARTONE
PIECES PER CASE

59x40x41 cm
DIM. CARTONE - CASE DIMENSION

4 CT/FASCIA
CASES/LAYER

20 CARTONI/PLT
CASES/PALLET

PRODUCT - UPC

799729000544

CASE - EAN128

(01)10799729000541

Nutrition Facts

13 Servings per container
Serving size 1 SLICE (80g)

Amount Per Serving

Calories 290

% Daily Value*

Total Fat 11g	17%
Saturated Fat 6g	32%
Trans Fat 0g	
Cholesterol 100mg	34%
Sodium 210mg	9%
Total Carbohydrate 43g	16%
Dietary Fibers 1g	5%
Total Sugars 24g	
Includes 14g Added Sugars	27%

Protein 6g

Vitamin D 0,1mcg	0%
Calcium 10mg	0%
Iron 0,5mg	2%
Potassium 50mg	2%

* The % Daily Value (DV) tells you how much a nutrient in a serving of food contributes to a daily diet. 2,000 calories a day is used for general nutrition advice.

INFORMAZIONI NUTRIZIONALI/ NUTRITION INFORMATION	Per 100 g		%**
	80g	1533kj/365kcal	
VALORE ENERGETICO/ ENERGY	1533kj/365kcal	1226kj/292kcal	15%
GRASSI / FAT	14g	11g	16%
di cui Saturi/ of which Saturates	8,1g	6,5g	32%
CARBOIDRATI/ CARBOHYDRATE	54g	43g	17%
di cui Zuccheri/Sugars	30g	24g	26%
FIBRE ALIMENTARI/DIETARY FIBER	1,7g	1,3g	
PROTEINE/ PROTEIN	7g	5,6g	11%
SALE/ SALT	0,65g	0,52g	9%

*peso di una porzione/ service size

** delle assunzioni di riferimento di un adulto medio (8400 kJ/2000 kcal)/

**% reference intake of an average adult (8400 kJ/2000 kcal)

NUTRITION INFORMATION (Australia)

Servings per package: about 13

Serving size: 1 Slice (80g)

	Quantity per Serving	Quantity per 100 g
Energy	1226kj	1533kj
Protein	5,6g	7g
Fat, total	11g	14g
- saturated	6,5g	8,1g
Carbohydrate	43g	54g
sugars	24g	30g
Sodium	210mg	260,5mg

CARATTERISTICHE CHIMICO-FISICHE / Chemical - physical properties

Umidità relativa / Relative moisture %: 23.0 - 26.0

Water activity (Aw): 0.80 - 0.85

CARATTERISTICHE MICROBIOLOGICHE / Microbiological standards

Escherichia coli / *Escherichia coli* < 10 UFC/g

Salmonella spp / *Salmonella* spp Assenti / Not present in 25 g

Staphylococcus aureus / *Staphylococcus aureus* < 10 UFC/g

Lieviti e muffe a 25°C / *Yeast and mold at 25°C* <1000 UFC/g

Bacillus cereus / *Bacillus cereus* <100 UFC/g



DAL 2007 SIAMO CERTIFICATI SINCE 2007 WE ARE CERTIFIED

AZIENDA CERTIFICATA SECONDO LO STANDARD BRC FOOD DAL 2007.
COMPANY CERTIFIED ACCORDING TO BRC FOOD STANDARD SINCE 2007.

Rev. 10 del 13/05/2020

Data / Date: 13/05/2020

Il responsabile / Person in charge: Dr. Laura Carlesso

Le informazioni qui riportate hanno valore professionale riservato e non possono essere divulgate o utilizzate al di fuori dell'uso in accordo.

Scheda tecnica distribuita in forma non controllata, gli aggiornamenti verranno inviati su richiesta.

The informations herestated are strictly confidential and cannot be used without our autorisation.

Product Specification not supplied under control, further information on request.



S.S. Pasubio, 6 - 36030 Costabissara (VI) - Italy

+39 0444 557 844 - +39 0444 557 869

loison@loison.com

SCHEDA TECNICA PRODOTTO

ANTICA TORRONERIA PIEMONTESE IL TORRONE DELLE LANGHE - TORRONE FRIABILE CON NOCCIOLE ASTUCCIO 100g <<prodotto ottenuto esclusivamente da "Nocciola Piemonte IGP">>

Ingredienti

Torrone friabile con nocciole - Ingredienti: "NOCCIOLA Piemonte IGP" 44%, miele, zucchero, sciroppo di glucosio, ostia(fecola di patate, acqua, olio di oliva), gelatina alimentare, aroma naturale. Può contenere tracce di ALTRA FRUTTA A GUSCIO. Senza glutine.

Allergeni

Il prodotto fornito contiene:

1. Cereali contenenti glutine (cioè grano, segale, orzo, avena, farro, kamut o i loro ceppi ibridati) e prodotti derivati	No
2. Crostacei e prodotti a base di crostacei	No
3. Uova e prodotti a base di uova	No
4. Pesce e prodotti a base di pesce	No
5. Arachidi e prodotti a base di arachidi	No
6. Soia e prodotti a base di soia	No
7. Latte e prodotti a base di latte (compreso il lattosio)	No
8. Frutta a guscio cioè mandorle, nocciole, noci comuni, noci di acagiù, noci pecan, noci del Brasile, pistacchi, noci del Queensland (Macadamia) e prodotti derivati	Si
9. Sedano e prodotti a base di sedano	No
10. Senape e prodotti a base di senape	No
11. Semi di sesamo e prodotti a base di semi di sesamo	No
12. Anidride solforosa e solfiti in concentrazioni superiori a 10 mg/kg o 10 mg/l espressi come SO2	No
13. Lupini e prodotti a base di lupini	No
14. Molluschi e prodotti a base di molluschi.	No

Legenda: Si: come ingrediente - No: completamente assenti - Tracce: è possibile trovare traccia di allergeni, contaminazione incrociata; specificare il rischio - Presenza nel sito: indicare la presenza nel sito produttivo anche se non è possibile contaminazione (es.: in magazzini separati, solo prodotto confezionato ermeticamente)

Dichiarazione OGM

Il prodotto non contiene materie prime derivate da organismi geneticamente modificati

Valori nutrizionali per 100 g di prodotto

Valore energetico	Grassi	Carboidrati	Proteine	Sale	Fibre
512 kcal/100g - 2136 kJ/100g	29,22 g	51,8 g	8,22 g	0,098 g	4,26 g
	Di cui saturi	Di cui zuccheri			
	2,2 g	46,13 g			

Modalità di conservazione

Luogo	Temperature	Luce	Durata del prodotto
Fresco e asciutto	Ambiente	Non esporre alla luce del sole o fonti dirette di calore	12 mesi

Confezionamento

Imballaggio primario	Trasparente in cellophane	Codice articolo	-
Imballaggio secondario	Astuccio in cartoncino	Codice EAN prodotto	8009973503589
		Codice EAN imballo	-

Elementi di palettizzazione

UNITA' DI VENDITA	CARTONE	PALLET	
Peso Netto 100	N°pz/cartone 20	Tipo pallet	EPAL
Dimensioni -	Dimensioni -	Cartone/Strato	-
		N° Strati	-
		Totale Cartoni	0
		Dimensioni	cm. 80x120 h. 184

Caratteristiche chimico- fisico-microbiologiche

Carica batterica totale	<1000 ufc/g	Umidità (%)	4,63 %
Enterobatteri	< 100 ufc/g	Aw (%)	0,37 %
Escherichia coli	<10 ufc/g	Residui di pesticidi	Nei limiti di legge

GOLOSITA' dal 1885 Srl

Via Piana Gallo, 48
12060 Grinzane Cavour (Cn)
P.IVA e C.F.: 00450390042

Tel: 0173 23 98 32
Fax: 0173 239899
www.torrone.it - info@torrone.it



SCHEDA TECNICA PRODOTTO

ANTICA TORRONERIA PIEMONTESE
IL TORRONE DELLE LANGHE - TORRONE FRIABILE CON NOCCIOLE ASTUCCIO 100g
<<prodotto ottenuto esclusivamente da "Nocciola Piemonte IGP">>

Muffe e lieviti	<100 ufc/g	Metalli pesanti	Nei limiti di legge
Salmonella	Assente/absent 25 g	Aflatossine B1	< 2 ppb
		Aflatossine somma di B1, B2, G1 e G2	< 4 ppb

Gallo G., 3/3/2016 Il Legale Rappresentante - Egle Sebaste

GOLOSITA' dal 1885 Srl

Via Piana Gallo, 48
12060 Grinzane Cavour (Cn)
P.IVA e C.F.: 00450390042

Tel: 0173 23 98 32
Fax: 0173 239899
www.torrone.it - info@torrone.it



Aggiornata al 26/11/2019

Vers. 505/020

Marchio: NANNI

MORBIDUCCI AL CACAO

Cod. prod. 505

BISCOTTI AL CACAO

IT-Ingredienti: prodotto dolciario al cacao ((zucchero, grassi vegetali (palma, palmisto, karité in proporzione variabile) 35%, cacao magro 20%, stabilizzante: E492, emulsionante: lecitine (di **soia**), aromi)) 35%, farina di **frumento**, sciroppo di glucosio-fruttosio, cacao in polvere 5%, zucchero, burro (**latte**) 4%, **uova** in polvere, agente lievitante: (E450i, E500ii, amido di mais).

Prodotto in uno stabilimento che lavora anche: **frutta a guscio (mandorle, pistacchi, nocciole e noci)**.

SOFT COCOA BISCUITS

EN- Ingredients: Confectionery product with cocoa ((sugar, vegetable fats (palm, palm kernel, shea in variable proportions), lean cocoa 20%, stabiliser: E492, emulsifier **soya** lecithin, flavouring)) 35%, **wheat** flour, glucose-fructose syrup, cocoa powder 5%, sugar, butter (**milk**) 4%, **egg** powder, raising agent: (E450i, E500ii, corn starch).

Produced in a plant which also processes: **nuts (almonds, pistachios, hazelnuts and walnuts)**.

GEBÄCK MIT KAKAO

DE-Zutaten: Süßgebäck mit Schokolade ((Zucker, pflanzliches Fett (Palme, Palmkern, Shea), fettarmer Kakao 20%, Stabilisator: E492, Emulgator: **Soja**-Lecithin, Aroma)) 35%, **Weizenmehl**, Glukose-Fruktose-Sirup, Kakaopulver 5%, Zucker, Butter (**Milch**) 4%, **Volleipulver**, Backtriebmittel: (E450i, E500ii, Maisstärke).

In einem Werk hergestellt, das auch die folgenden Produkte herstellt: **Schalenfrüchte (mandeln, pistazien, haselnüsse und walnüsse)**.

BISCUITS AU CACAO

FR- Ingrédients: Produit de confiserie au cacao ((sucre, graisses végétales (palme, palmiste, karité), cacao maigre 20%, stabilisateur: E492, émulsifiant : lécithine de **soja** , arôme)) 35%, farine de **froment**, sirop de glucose-fructose, cacao en poudre 5%, sucre, beurre (**lait**) 4%, **oeufs** en poudre, poudre à lever: (E450i, E500ii, amidon de maïs).

Fabriqué dans une usine qui utilise également : **fruits à coque (amandes, pistaches, noisettes et noix)**.

KOEKJES MET CACAO

NL-Ingrediënten: cacao zoetwarenproduct ((suiker, plantaardige vetten (palm, palmpitolie, shea), magere cacao 20%, stabilisator: E492, emulgator: **sojalecithine**, aroma)) 35%, **Weizenmehl**, glucose-fructosestroop, cacaopoeder 5%, suiker, boter (**melk**) 4%, **eiren** in poeder, rijsmiddel: (E450i, E500ii, maïszetmeel).

Geproduceerd in een fabriek waar ook producten worden werkt met: **noten (amandelen, pistachenoten, hazelnoten en walnoten)**.

DOLCEZZE DI NANNI S.R.L.

Via G. Galilei, 53014 – Fraz. Ponte d'Arbia – Monteroni d'Arbia (SI) Italia

Tel. +39 0577 37081 - Fax. +39 0577 370820

Iscriz. CCIAA-C.F.-P.IVA. 01341310520

mail: info@ledolcezzedinanni.com sito internet: www.ledolcezzedinanni.com

Certificazioni di Qualità



Aggiornata al 26/11/2019 Vers. 505/020

Marchio: NANNI

Allergeni:

Prodotto	CONTIENE	NON CONTIENE	NON PRESENTE
Cereali contenenti glutine (grano, orzo, segale, avena, farro, kamut o i loro ceppi ibridati) e prodotti derivati	X		
Crostacei e prodotti derivati			X
Uova e prodotti derivati	X		
Pesce e prodotti derivati			X
Arachidi e prodotti derivati			X
Soia e prodotti derivati	X		
Latte e prodotti derivati (compreso lattosio)	X		
Frutta a guscio cioè mandorle (<i>Amigdalus communis</i>), nocciole (<i>Corylus avellana</i>), noci comuni (<i>Juglans regia</i>), noci di acagiù (<i>Anacardium occidentale</i>), noci pecan [<i>Carya illinoiensis</i> (Wangenh) K. Koch], noci del Brasile (<i>Bertholletia excelsa</i>), pistacchi (<i>Pistacia vera</i>), noci del Queensland (<i>Macadamia ternifolia</i>) e prodotti derivati		X	
Sedano e prodotti derivati			X
Senape e prodotti derivati			X
Semi di sesamo e prodotti derivati			X
Anidride solforosa e solfiti in concentrazioni superiori a 10 mg/kg o mg/l espressi come SO ₂			X
Lupino e prodotti a base di lupino*			X
Molluschi e prodotti a base di mollusco*			X

*Prodotti introdotti da Direttiva 2006/142, recepita a livello nazionale con D.Lgs. 178/2007.

Tabella nutrizionale:

Valori nutrizionali medi/ Nutrition typical values/ Durchschnittliche Nährwerte	per/ pro 100g
Energia/ energy/ Brennwert	1847 kJ/ 440 kcal
Grassi/fat/Fett	18 g
di cui acidi grassi saturi/of which saturates/ davon gesättigte Fettsäuren	11 g
Carboidrati/carbohydrate/ Kohlenhydrate	61 g
di cui zuccheri/of which sugars /davon Zucker	51 g
Fibre/fibre/ Ballaststoffe	3,6 g
Proteine/ protein/ Eiweiß	6,8 g
Sale/salt/ Salz	0,56 g

Codice a barre: 8022130005054

Peso netto 200g e – Net Weight 7.1 oz

Singolo pezzo/ per serving 30 g

DOLCEZZE DI NANNI S.R.L.
Via G. Galilei, 53014 – Fraz. Ponte d'Arbia – Monteroni d'Arbia (SI) Italia
Tel. +39 0577 37081 - Fax. +39 0577 370820
Iscriz. CCIAA-C.F.-P.IVA. 01341310520
mail: info@ledolcezzedinanni.com sito internet: www.ledolcezzedinanni.com

Certificazioni di Qualità



Aggiornata al 26/11/2019 Vers. 505/020

Marchio: NANNI

Parametri Microbiologici

Carica batterica	< 1.000
Lieviti	< 10
Muffe	< 10
Coliformi totali	Assenti
Spore aerobie	< 100
Salmonella spp.	Assente / 25g
Listeria monocytogenes	Assente / 25g

Dati tecnici di Conservazione

Temperatura di conservazione consigliata	+15°/+20° C
Umidità ambiente consigliata	50% - 60%
Shelf-life prodotto (da consumarsi preferibilmente entro fine)	12 Mesi dalla data di produzione
Non esporre il prodotto al sole	-----
Conservare il prodotto in luogo fresco e asciutto	-----

Dati tecnici Imballaggio

Pezzi per cartone	8 pz
Cartoni per strato	10 ct
Cartoni per pallett 800x1200mm	80 ct
Peso Netto confezione (prodotto soggetto a calo di peso naturale)	200g
Peso Lordo confezione (prodotto soggetto a calo di peso naturale)	216g
Peso Netto pallett 800x1200mm (solo peso del pallett "riciclato")	8kg
Peso Lordo cartone (scatola americana con prodotto)	2,048kg
Peso Lordo pallett (scatole americane con prodotto e pallett)	171,84kg
Misure esterne Confezione LxPxH	125x75x125mm
Misure esterne Cartone LxPxH	339x229x183mm
Misure esterne Pallett LxPxH	800x1200x1660mm

MOON FONDENTE

DATI AZIENDALI - company details

Produttore - <i>Manufacturer</i>	Italiana Confetti Srl		
Sede Legale - <i>Registered office</i>	Via Monte, 6 – 80049 Somma Vesuviana (NA)		
Stabilimento di produzione - <i>Manufacturing factory</i>	Via Cerqua Sant'Antonio – 80030 Scisciano (NA) Tel.: 0818442899	e-mail: info@confettiprisco.it	
Contatti - <i>Contacts</i>	Tel.: 0818442899 – Fax 0818442366	www.confettiprisco.it	e-mail: assicurazionequalita@confettiprisco.it
Certificazioni - <i>Certifications</i>	 Azienda certificata BRC/IFS		

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO - Product Description

Classe di prodotto - <i>Product class</i>	Pronto all'uso - Prodotto dolciario <i>Ready to eat – Confectionery product</i>
Denominazione dell'alimento - <i>Name of food</i>	<i>Pralina di cioccolato fondente (cacao: 70% min) con ripieno al cioccolato</i> <i>Dark chocolate (cocoa: 70% min) praline with filling chocolate</i>
Descrizione - <i>Description</i>	<i>Pralina di cioccolato fondente (cacao: 70% min) con ripieno al cioccolato</i> <i>Dark chocolate (cocoa: 70% min) praline with filling chocolate</i>
Cliente - <i>Customer</i>	Scheda Tecnica Prodotto <i>Technical Data Sheet</i>

INGREDIENTI – Ingredients

INGREDIENTI: cioccolato fondente (50%) (pasta di cacao, zucchero, cacao magro in polvere, emulsionante: lecitina di soia, aroma naturale di vaniglia), ripieno al cioccolato (50%) (cioccolato 45,5% (pasta di cacao, zucchero, cacao magro in polvere, destrosio, grasso del latte, emulsionante: lecitina di soia, aroma naturale di vaniglia), grasso vegetale (palmisti, palma, girasole, colza) in proporzione variabile, zucchero, latte scremato in polvere).

INGREDIENTS: dark chocolate (50%) (cocoa mass, sugar, low-fat cocoa powder, emulsifier: soy lecithin, natural vanilla flavor), filling chocolate (50%) (chocolate 45,5% (cocoa mass, sugar, skimmed cocoa powder, dextrose, milk fat, emulsifier: soy lecithin, natural vanilla flavor), vegetable fat (palm kernel, palm, sunflower, rapeseed) in variable proportion, sugar, creamy milk powder).

ALLERGENI – Allergens

Sostanze o prodotti che provocano allergie o intolleranze (Reg. UE 1169/2011, All. II) - Presenti nello stabilimento <i>Substances or products causing allergies or intolerances (Reg. UE 1169/2011, All. II) - Present in the establishment</i>	Presenza/Assenza nel prodotto finito <i>Presence/Absence in the finished product</i>	Possibile contaminazione crociata <i>Possible cross contamination</i>
Cereali contenenti glutine, cioè: grano (farro e grano khorasan), segale, orzo, avena o i loro ceppi ibridati e prodotti derivati - <i>Cereals containing gluten, namely: wheat, rye, barley, oats, spelt, kamut or their hybridised strains, and products thereof</i>	A	No
Uova e prodotti a base di uova - <i>Eggs and products thereof</i>	A	No
Arachidi e prodotti a base di arachidi - <i>Peanuts and products thereof</i>	A	Yes
Soia e prodotti a base di soia - <i>Soybeans and products thereof</i>	P	No
Latte e prodotti a base di latte (incluso lattosio) - <i>Milk and products thereof (including lactose)</i>	P	No
Frutta a guscio, vale a dire: mandorle (<i>Amygdalus communis</i> L.), nocciole (<i>Corylus avellana</i>), noci (<i>Juglans regia</i>), noci di acagiù (<i>Anacardium occidentale</i>), noci di pecan [<i>Carya illinoensis</i> (Wangenh.) K. Koch], noci del Brasile (<i>Bertholletia excelsa</i>), pistacchi (<i>Pistacia vera</i>), noci macadamia o noci del Queensland (<i>Macadamia ternifolia</i>), e i loro prodotti. - <i>Nuts, namely: almonds (Amygdalus communis L.), hazelnuts (Corylus avellana), walnuts (Juglans regia), cashews (Anacardium occidentale), pecan nuts (Carya illinoensis (Wangenh.) K. Koch), Brazil nuts (Bertholletia excelsa), pistachio nuts (Pistacia vera), macadamia or Queensland nuts (Macadamia ternifolia), and products thereof, except for nuts used for making alcoholic distillates including ethyl alcohol of agricultural origin.</i>	A	Yes
Anidride solforosa e solfiti in concentrazioni superiori a 10 mg/kg o 10 mg/litro in termini di SO ₂ totale - <i>Sulphur dioxide and sulphites at concentrations of more than 10 mg/kg or 10 mg/litre in terms of the total SO₂</i>	A	No

SHELF LIFE, MODALITÀ DI CONSERVAZIONE E TRASPORTO – Shelf life and storage and transport modality

Shelf life	18 mesi dalla data di produzione – Termine Minimo di Conservazione <i>18 months from manufacturing date - Date of minimum durability</i>
Metodo di conservazione <i>Storage modality</i>	Conservare in luogo fresco ed asciutto tra 10 e 20°C. Teme le alte e le basse temperature e l'umidità. <i>Store in a cool, dry place between 10 and 20 °C. It fears the high and low temperatures and humidity</i>
Temperatura di trasporto <i>Transport temperature</i>	Da 10°C a 20°C <i>From 10°C to 20°C</i>

DICHIARAZIONE NUTRIZIONALE - Nutrition declaration

Dichiarazione nutrizionale (per 100g) <i>Nutrition declaration (per 100g)</i>	Valore energetico/ <i>Energy</i>	2417kJ - 578kcal
	Grassi/ <i>Fat</i>	38g
	Di cui acidi grassi saturi/ <i>Of which saturates</i>	25g
	Carboidrati/ <i>Carbohydrate</i>	52g
	Di cui zuccheri/ <i>Of which sugars</i>	51g
	Proteine/ <i>Protein</i>	6,3g
	Sale/ <i>Salt</i>	0,23g

Dati legali del cioccolato (dir. 2000/36/CE) <i>Legal data chocolate (dir. 2000/36/CE)</i>	Sostanza secca di cacao: 70% nel cioccolato fondente <i>Dry cocoa solids: 70% in dark chocolate</i>
	Mat. Secca cacao sgrassato: 32,3% nel cioccolato fondente <i>Dry fatfree cocoa solids: 32,3% in dark chocolate</i>

CARATTERISTICHE IGIENICO-SANITARIE - Features sanitary

Sicurezza Alimentare - <i>Food Safety</i>	Il prodotto è conforme ai criteri di sicurezza alimentare e di igiene di processo (Reg. CE 2073/2005 e s.m.i.) e non presente residui di contaminanti (Reg. CE 1881/2006 e s.m.i.). L'Organizzazione si avvale del Laboratorio di Analisi Studio Summit Srl, regolarmente inserito nell'Elenco Ufficiale dei laboratori della Regione Campania con DGRC 346/07 ed accreditato a fronte della Norma UNI EN ISO 17025:05 da Accredia con n° 1013. <i>The product is in compliance with food safety criteria and process hygiene (Reg. EC 2073/2005, and amended) and it doesn't present residues of contaminants (Reg. EC 1881/2006, as amended). The organization use the Laboratory of Analysis Studio Summit Srl, regularly inserted in the Official List of the laboratories of the Campania Region with DGRC 346/07 and accredited according to the standard UNI EN ISO 17025: 05 by Accredia with No. 1013.</i>			
	Aflatossine - <i>Aflatoxins</i>	Assenti/ <i>absent</i>	Lieviti - <i>Yeast</i>	< 100 ufc/g
	Ocratossine - <i>Ochratoxins</i>	Assenti/ <i>absent</i>	Muffe - <i>Molds</i>	< 100 ufc/g
	Salmonella spp	Assente/ <i>absent</i> in 25 g	Enterobacteriaceae	< 10 ufc/g
	Listeria monocytogenes	Assente/ <i>absent</i> in 25 g	Staphylococcus aureus	< 10 ufc/g
	CBT - <i>Total bacterial count</i>	< 5000 ufc/g	Escherichia coli	< 10 ufc/g

HACCP	L'Azienda attua un sistema di autocontrollo ai sensi del Reg. CE 852/04 e s.m.i. <i>The Company shall implement a quality assurance system under EC Reg. 852/04 and subsequent amendments</i>
-------	--

Materiali e Oggetti a Contatto con gli Alimenti - <i>Materials and objects in contact with food</i>	Tutti i materiali impiegati per il confezionamento del prodotto sono conformi alla cogente normativa in materia di materiali e oggetti a contatto con gli alimenti, in particolare: Reg. (CE) n.1935/2004; Reg. (CE) n.2023/2006; Reg. (CE) n.10/2011 et smi; DPR 23/08/1982, n.777; DM 21/03/1973. <i>All materials used in product packaging are in compliance with the current law about material and objects in contact with food, in particular: Reg. (CE) n.1935/2004; Reg. (CE) n.2023/2006; Reg. (CE) n.10/2011; DPR 23/08/1982, n.777; DM 21/03/1973.</i>
---	---

Irradiazioni - <i>Irradiation</i>	Il prodotto e i suoi ingredienti non sono stati trattati con radiazioni ionizzanti secondo le disposizioni della Direttiva CE 1999/2, Direttiva CE 1999/3 e il D.lgs 94/01 e s.m.i. <i>The product and its ingredients have not been treated with ionizing radiation in accordance with the provisions of the EC Directive 1999/2, 1999/3 and EC Directive Legislative Decree 94/01 and subsequent amendments</i>
-----------------------------------	--

OGM - <i>GMOs</i>	Il prodotto non contiene e non proviene da OGM e non prevede indicazione in etichetta in conformità ai Reg. CE 1829/2003 e Reg. CE 1830/2003 sulla presenza e rintracciabilità di OGM. <i>The product does not contain and does not come from GMO and has no indication on the label in accordance with EC Reg. 1829/2003 and EC Reg. 1830/2003 on the presence and traceability of GMOs.</i>
-------------------	--